

KAPITEL 4 — *Schlussbestimmung und Inkrafttreten*

**Art. 30** - Kostenlos sind, falls fristgerecht und gemäß dem vom König festgelegten Verfahren:

- die Beantragung einer in den Artikeln 5 und 6 des Gesetzes vom 8. Juni 2006 zur Regelung der wirtschaftlichen und individuellen Tätigkeiten mit Waffen vorgesehenen Zulassung, sofern diese Zulassung nur auf Einsteckmagazine bezogen ist,
- die Ausdehnung einer bereits gemäß den Artikeln 5 und 6 desselben Gesetzes erteilten Zulassung auf Einsteckmagazine.

**Art. 31** - Artikel 4 Nr. 7 tritt am 1. September 2019 in Kraft.

Artikel 5, Artikel 6, Artikel 9 Nr. 1, Artikel 12, Artikel 16 Nr. 1 und Artikel 18 Nr. 2 treten an dem vom König bestimmten Datum und spätestens am 1. Januar 2019 in Kraft. Der König kann Übergangsmaßnahmen vorsehen.

Artikel 10, Artikel 15 und Artikel 16 Nr. 2 treten an dem vom König bestimmten Datum in Kraft.

Artikel 27 tritt an dem vom König bestimmten Datum und spätestens am 1. März 2018 in Kraft.

Wir fertigen das vorliegende Gesetz aus und ordnen an, dass es mit dem Staatssiegel versehen und durch das *Belgische Staatsblatt* veröffentlicht wird.

Gegeben zu Brüssel, den 7. Januar 2018

PHILIPPE

Von Königs wegen:

Der Minister der Justiz  
K. GEENS

Der Minister der Sicherheit und des Innern  
J. JAMBON

Mit dem Staatssiegel versehen:

Der Minister der Justiz  
K. GEENS

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

[C - 2018/15276]

18 NOVEMBER 2018. — Koninklijk besluit betreffende de identificatiekaart voor het operationeel personeel van de civiele Bescherming. — Errata

In het *Belgisch Staatsblad* nr. 278 van 29 november 2018, moeten de volgende wijzigingen worden aangebracht:

Op bladzijde 91121, worden in de aanhef de woorden "artikel 156" vervangen door de woorden "artikel 158".

Op bladzijde 91122, worden in de eerste zin van artikel 9, § 1 de woorden "de zonecommandant" vervangen door de woorden "de verantwoordelijke voor een eenheid".

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

[C - 2018/15276]

18 NOVEMBRE 2018. — Arrêté royal relatif à la carte d'identification du personnel opérationnel de la Protection civile. — Errata

Au *Moniteur belge* n° 278 du 29 novembre 2018, il y a lieu d'apporter les modifications suivantes:

A la page 91121, dans le préambule, les mots « l'article 156 » sont remplacés par les mots « l'article 158 ».

A la page 91122, dans la première phrase de l'article 9, § 1<sup>er</sup> les mots « le commandant de zone » sont remplacés par les mots « le responsable d'unité ».

FEDERAAL AGENTSCHAP VOOR GENEESMIDDELEN  
EN GEZONDHEIDSPRODUCTEN

[C - 2018/32387]

23 FEBRUARI 2018. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 17 juni 2013 betreffende de verpakking, etikettering en aflevering van magistrale en officinale bereidingen tegen hoest en verkoudheid en tot wijziging van het besluit van de Regent van 6 februari 1946 houdende reglement op het bewaren en verkopen van gifstoffen. — Duitse vertaling

De hierna volgende tekst is de Duitse vertaling van het koninklijk besluit van 23 februari 2018 tot wijziging van het koninklijk besluit van 17 juni 2013 betreffende de verpakking, etikettering en aflevering van magistrale en officinale bereidingen tegen hoest en verkoudheid en tot wijziging van het besluit van de Regent van 6 februari 1946 houdende reglement op het bewaren en verkopen van gifstoffen (*Belgisch Staatsblad* van 23 maart 2018).

Deze vertaling is opgemaakt door de Centrale dienst voor Duitse vertaling in Malmédy.

AGENCE FEDERALE DES MEDICAMENTS  
ET DES PRODUITS DE SANTE

[C - 2018/32387]

23 FEVRIER 2018. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 17 juin 2013 concernant le conditionnement, l'étiquetage et la délivrance des préparations magistrales et officinales contre la toux et le rhume et modifiant l'arrêté du Régent du 6 février 1946 portant réglementation de la conservation et du débit des substances vénéneuses et toxiques. — Traduction allemande

Le texte qui suit constitue la traduction en langue allemande de l'arrêté royal du 23 février 2018 modifiant l'arrêté royal du 17 juin 2013 concernant le conditionnement, l'étiquetage et la délivrance des préparations magistrales et officinales contre la toux et le rhume et modifiant l'arrêté du Régent du 6 février 1946 portant réglementation de la conservation et du débit des substances vénéneuses et toxiques (*Moniteur belge* du 23 mars 2018).

Cette traduction a été établie par le Service central de traduction allemande à Malmédy.